

# Egyedi Képletazonosító (UFI) Generátor alkalmazás

## Felhasználói útmutató

2018. július

# ABC

## Jogi nyilatkozat

Ez a dokumentum támogatást kíván nyújtani a felhasználók számára a CLP-rendelet szerinti kötelezettségeik teljesítésében. Felhívjuk azonban a felhasználók figyelmét arra, hogy a REACH-rendelet szövege jelenti az egyetlen hiteles jogi hivatkozást, továbbá a jelen dokumentumban foglalt információk nem minősülnek jogi tanácsadásnak. Az információ felhasználása kizárólag a felhasználó felelőssége. Az Európai Vegyianyag-ügynökség nem vállal felelősséget az ebben a dokumentumban foglalt információk bármilyen jellegű felhasználásáért.

Változat	Módosítások	
1.1	A felhasználói útmutató első kiadása az Európai Bizottság égisze alatt	2016. október
2.0	A dokumentum formázása az ECHA vizuális arculatának megfelelően, miután az Európai Bizottság átadta a felhasználói útmutatót az ECHA-nak	2018. június

## Egyedi Képletazonosító (UFI) Generátor alkalmazás – Felhasználói útmutató

**Hivatkozási szám:** ECHA-18-H-20-HU

**ISBN:** 978-92-9020-633-0

**Kat. szám:** ED-02-18-857-HU-N

**DOI:** 10.2823/2640

**A közzététel dátuma:** 2018. július

**Nyelv:** HU

© Európai Vegyianyag-ügynökség, 2018  
Címlap © Európai Vegyianyag-ügynökség

Ha kérdései vagy észrevételei vannak ezzel a dokumentummal kapcsolatban, kérjük, (a hivatkozási szám és a dátum feltüntetésével) az információigénylő lapon nyújtsa be azokat. Az információigénylő lap az ECHA Kapcsolatfelvétel weboldalán keresztül érhető el, amely a következő címen található:

<http://echa.europa.eu/contact>

### Európai Vegyianyag-ügynökség

Levelezési cím: P.O. Box 400, FI-00121 Helsinki, Finnország

Elérhetőség: Annankatu 18, Helsinki, Finnország

## Tartalomjegyzék

<b>1. BEVEZETÉS</b> .....	<b>4</b>
<b>2. UFI-K LÉTREHOZÁSA</b> .....	<b>5</b>
2.1 Az alkalmazás elindítása és a nyelv kiválasztása .....	5
2.2 Egyetlen UFI létrehozása .....	6
2.3 Több UFI létrehozása .....	7
2.3.1 Több UFI létrehozása sorrendben egymás után következő azonosítók megadásával .....	8
2.3.2 Több UFI létrehozása sorrendben nem egymás után következő azonosítók megadásával .....	9
2.4 UFI létrehozása, ha a vállalat nem rendelkezik adószámmal .....	10
<b>3. AZ UFI-K ÉRVÉNYESÍTÉSE</b> .....	<b>12</b>
<b>4. VÁLLALATI KULCS BESZERZÉSE</b> .....	<b>13</b>
<b>1. FÜGGELÉK BÖNGÉSZŐRE VONATKOZÓ KÖVETELMÉNYEK, VALAMINT A JAVASCRIPT ÉS A COOKIE-K HASZNÁLATA</b> .....	<b>14</b>
<b>2. FÜGGELÉK A BÖNGÉSZŐ MENTÉSI BEÁLLÍTÁSAI</b> .....	<b>16</b>
<b>3. FÜGGELÉK CSV IMPORTÁLÁSA EXCELBE</b> .....	<b>19</b>
<b>4. FÜGGELÉK KÉSZÍTMÉNYAZONOSÍTÓKAT TARTALMAZÓ FÁJL LÉTREHOZÁSA</b> .....	<b>22</b>

## Ábrák jegyzéke

2-1. ábra: UFI létrehozása, ha a vállalat nem rendelkezik adószámmal .....	6
2-2. ábra: Több UFI létrehozása sorrendben egymás után következő azonosítók megadásával .....	8
2-3. ábra: Több UFI létrehozása sorrendben nem egymás után következő azonosítók megadásával .....	9
2-4. ábra: A készítményazonosítókat tartalmazó CSV-fájl kiválasztása .....	10
2-5. ábra: UFI létrehozása, ha a vállalat nem rendelkezik adószámmal .....	11
3-1. ábra: Az UFI-k érvényesítése .....	12
4-1. ábra: A vállalati kulcs beszerzése .....	13
A-1. ábra: JavaScript-ellenőrző oldal .....	14
A-2. ábra: A cookie-k jóváhagyásával kapcsolatos üzenet .....	14
A-3. ábra: Fájlok letöltése és mentése Internet Explorerrel .....	18
A-4. ábra: Mentés másként Internet Explorerrel .....	18
A-5. ábra: Az Excel nem különbözteti meg az oszlopokat .....	19
A-6. ábra: Mentés .csv fájlként Excelben .....	22
A-7. ábra: Mentés .csv fájlként a Notepad (Jegyzettömb) alkalmazásban .....	23

## Táblázatjegyzék

4-1. táblázat: Az alkalmazás által használt cookie-k .....	15
--	----

## 1. Bevezetés

Az importőrök és továbbfelhasználók által forgalomba hozott veszélyes keverékek és az azokkal kapcsolatos információk kijelölt szervezetek való benyújtásához használt harmonizált benyújtási formátum szükségessé tette az **egyedi képletazonosító** (UFI) fogalmának bevezetését, amely azt a célt fogja szolgálni, hogy egyértelmű kapcsolatot teremtsen a forgalomba hozott termék és a betegek kezelésére rendelkezésre álló információk között.

Meghatározták az egyedi képletazonosító formátumát, és iparági szakemberek kifejlesztettek egy olyan szoftveralkalmazást, amely lehetővé teszi az ilyen azonosítók létrehozását.

Ez a felhasználói útmutató az UFI Generátor alkalmazás alábbi funkcióihoz nyújt tájékoztatást és segítséget:

- Az alkalmazás elindítása és a nyelv kiválasztása
- Egyszerre egy vagy több UFI létrehozása.
- Az UFI-k érvényesítése.
- A Vállalati kulcs beszerzése olyan, adószámmal nem rendelkező vállalatok számára érhető el, amelyek a generátor helyi implementációját szeretnék kifejleszteni és használni.

Az UFI Generátor böngészőben használható **webalapú alkalmazás**, amely nem menti el a létrehozott UFI-kat. Az alkalmazás használatával kapcsolatos információkat sem tárolja. Mindez azt jelenti, hogy a létrehozott UFI-k és a tömeges kérelem eredményeinek mentéséről magának a felhasználónak kell gondoskodnia.

A böngészőre vonatkozó követelményekkel és beállításokkal, a JavaScripttel, a cookie-k használatával és a fájlformátummal kapcsolatos technikai információk a függelékekben találhatóak.

## 2. UFI-k létrehozása

### 2.1 Az alkalmazás elindítása és a nyelv kiválasztása

**1**

A <https://ufi.echa.europa.eu/#/create> URL-címet a böngészőbe beírva indítsa el az alkalmazást.

Az alkalmazás főoldala három lapra van osztva, mindegyiken egy-egy funkció érhető el:

- **Create UFIs** (UFI-k létrehozása): az alkalmazás elindításakor ez az oldal nyílik meg.
- **Validate UFI** (UFI érvényesítése).
- **Get a company key** (Vállalati kulcs beszerzése).

A lapok fejlécére kattintva szabadon navigálhat a lapok között. A lapok közötti lépkedés nem módosítja vagy törli az adatokat.

**2**

Az alkalmazás az Európai Unió valamennyi hivatalos nyelvén elérhető. Az alapértelmezett nyelv az angol.

Az alkalmazás nyelvének módosításához válassza ki a kívánt nyelvet a jobb felső sarokban található legördülő listából.

Az alkalmazás azonnal a választott nyelven jelenik meg.

Ha a böngésző beállításai lehetővé teszik cookie-k létrehozását (lásd az 1. függelék), az alkalmazás megjegyzi a kiválasztott nyelvet: ha újraindítja, tartalma a bezáráskor megadott nyelven jelenik meg.

English ▾

English  
Български  
Česky  
Dansk  
Deutsch  
Ελληνικά  
Español  
Eesti keel  
Suomi  
Français  
Hrvatski  
Magyar  
Italiano  
Lietuvių  
Latviešu  
Malti  
Nederlands  
Norsk  
Polski  
Português  
Română  
Slovensky  
Slovenski  
Svenska

## 2.2 Egyetlen UFI létrehozása

Ahogy az a 2-1. ábrán látható, egyetlen UFI négy egyszerű lépéssel hozható létre.

The screenshot shows the 'Create UFI' section of the application. It is divided into two main parts: 'Company VAT number' and 'Create single UFI'.

**Company VAT number:** A dropdown menu is set to 'BE - Belgium' and a text input field contains '0429124589'. A blue button labeled '1 Enter VAT' is positioned to the right. Below this, a message states 'The company does not have a VAT number.' and a checkbox is checked with the text 'By ticking this box, I declare that the company does not have a VAT number.'

**Create single UFI:** A text input field contains '27782'. A blue button labeled '2 Enter formulation number' is to its right. Below the input field are 'Create' and 'Reset' buttons. A blue button labeled '3 Click "Create"' is positioned to the right of these buttons. Below the 'Create' buttons, the 'UFI' field contains '37XF-M2CU-2007-9JSP' and a copy icon. A blue button labeled '4 Copy your UFI' is to the right of the UFI field.

2-1. ábra: UFI létrehozása, ha a vállalat nem rendelkezik adószámmal

Ha vállalata nem rendelkezik adószámmal, kövesse a 2.4 szakaszban ismertetett lépéseket.

### Adószámmal kapcsolatos tippek:

- Ha már használta az alkalmazást ugyanezen a számítógépen, és engedélyezte a cookie-k használatát (lásd az 1. függelékét), az utolsó kiválasztott ország jelenik meg az alkalmazás újraindításakor.
- Másolja vagy írja be az adószámot pontokkal vagy kötőjelekkel elválasztva (ahogyan gyakran feltüntetik őket szöveges vagy nyomtatott formában); például: *0429.117.706*. Az UFI számításakor ezeket a karaktereket átugorja a rendszer.
- A rendszer az üres karaktereket is figyelmen kívül hagyja.
- Az alkalmazás a(z) adószám részét képező kis- és nagybetűket egyaránt elfogadja, nem tesz különbséget közöttük. Az *123456789B12* és az *123456789b12* számsor például ugyanazt a holland adószámot jelöli.
- Az alkalmazás a mező mellett megjelenő, országspecifikus számsorral segíti a felhasználót az adószám helyes megadásában. A kurzort a számsor fölött tartva a formátumdefiníciót tartalmazó eszköztipp jelenik meg.

### A készítményazonosítóval kapcsolatos tippek:

- A készítményazonosítóknak 0 és 268 435 455 közötti egész számnak kell lenniük.
- A pontokat adott esetben ezres elválasztónak tekinti az alkalmazás, és eltávolítja a bevitt értékekből. Az *1.267* és *1267* értéket például ugyanannak a készítményazonosítóknak tekinti.
- A rendszer az üres karaktereket szintén figyelmen kívül hagyja.

**Az UFI-val kapcsolatos tippek:** A generált UFI a mező jobb oldalán található ikonra kattintva vágólapra másolható. Ilyen módon könnyedén beilleszthető egy másik alkalmazásba.



Ez a funkció a Safari-ban nem teljesen támogatott, ahol az UFI kijelölhető, de nem másolható vágólapra. Az utolsó műveletet a felhasználónak kell elvégeznie.

**Figyelem!** A beviteli mező bármely adatának megváltoztatásával törli az UFI-t a rendszer. Mindenképpen másolja át, mielőtt változtatna az adatokon. Természetesen mindig van lehetősége az UFI újbóli létrehozására: ugyanazt az UFI-t generálja a rendszer az összepárosított adószámhoz és készítményazonosítóhoz.

## 2.3 Több UFI létrehozása

Ha ugyanahhoz a vállalathoz egyszerre több UFI-t kell létrehozni, célszerű a több UFI létrehozására szolgáló funkciót használni az egyenként történő létrehozás helyett. Ezzel a funkcióval egyszerre több készítményazonosítót adhat meg az alkalmazásban, amely a megfelelő UFI-kat egyetlen művelettel hozza létre. A készítményazonosítókat kétféleképpen adhatja meg:

- Ha a készítményazonosítók **egymás után következő számok**, egyszerűen létrehozhatja a hozzájuk tartozó kódokat az alkalmazásban, ha megadja az első készítmény számát és azt, hány UFI-t szeretne. Ezt a 2-2. ábra szemlélteti.
- Amennyiben a készítményazonosítók **nem egymás után következő számok**, CSV-/szöveges fájlból kell bevinni őket az alkalmazásba. Ezt a 2-3. ábra szemlélteti.

Vegye figyelembe, hogy több UFI létrehozásakor egy műveletben legfeljebb 10 000 készítményazonosító adható meg.

### 2.3.1 Több UFI létrehozása sorrendben egymás után következő azonosítók megadásával

2-2. ábra: Több UFI létrehozása sorrendben egymás után következő azonosítók megadásával

**Figyelem!** Az alkalmazás a böngészőt használja a fájl létrehozására, ami a böngésző konfigurációjától függően eltérő lehet. További részletek az 2. függelék. „A böngésző mentési beállításai” című függelékben található.



Ez a funkció nem támogatott a Safari böngészőben (Mac operációs rendszer).

A művelet végén párbeszédablak nyílik meg, és az alkalmazás fájlnevet javasol a létrehozott fájlhoz a következő séma alapján:

„UFI\_<adószám>\_<DÁTUM\_ÉÉÉÉHHNN>\_<IDŐPONT\_ÓÓPPMM>.csv”

vagy

„UFI\_<DÁTUM\_ÉÉÉÉHHNN>\_<IDŐPONT\_ÓÓPPMM>.csv”.

Formátuma az adószám meglététől függ. Példa:

„UFI\_BE0429117706\_20160607\_174706.csv”.

**Figyelem!** A felhasználónak kell elmentenie és megfelelő módon elneveznie a fájlt, lehetőleg az alkalmazásban felajánlottól eltérő névvel.

Jó tanács: CSV importálása Excel-dokumentumba.

**A számítógép területi beállításaitól függően előfordulhat, hogy a CSV nem jeleníthető meg megfelelően kétszlopos elrendezésben az Excelben. Ha nem**



**jelennek meg megfelelően az adatok, tekintse át az 3. függelék „CSV importálása Excelbe” című függelékét, amely leírja a CSV importálásának lépéseit.**

### 2.3.2 Több UFI létrehozása sorrendben nem egymás után következő azonosítók megadásával

Ha sorrendben nem egymás után következő azonosítókból szeretne több UFI-t létrehozni, először rendezze egy oszlopba a készítményszámokat egy CSV-fájlban, majd kövesse a 2-3. ábrán látható lépéseket.

A fájlra az alábbi korlátozások vonatkoznak:

- Soronként csak egyetlen készítményazonosító adható meg.
- Nem tartalmazhat 10 000-nél több sort.
- Nem tartalmazhat üres sorokat.

Ha az adott program nem tud CSV-fájlt generálni, létrehozhatja a fájlt Excelben vagy bármilyen szövegszerkesztőben (például Notepadban vagy Notepad++-ban): minden sorba egy készítményazonosítót írjon, és mentse az adatokat szöveges fájlként. A fájl mentéséről az A.4 „Készítményazonosítókat tartalmazó fájl létrehozása” című függelékben olvashat bővebben.

Create UFIs | Validate UFI | Get a company key

**Company VAT number**

BE - Belgium | 0429124589 | **1 Enter VAT**

The company does not have a VAT number.

By ticking this box, I declare that the company does not have a VAT number.

**Create multiple UFIs**

From sequential formulation numbers

**First formulation number**

A number between 0 and 268 435 455

**Count of formulation numbers**

A number between 1 and 10 000

From a CSV file (of up to 10 000 formulation numbers)

UFI bulk - 10000 codes.csv

**2 Select bulk mechanism**

**3 Open your input file**  
One formulation number per line

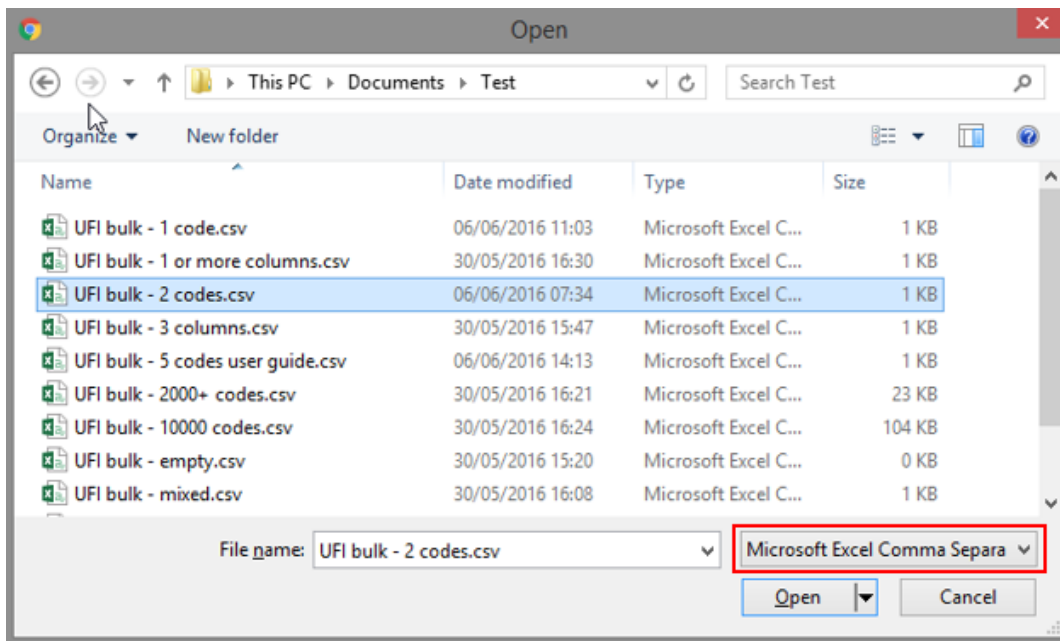
**4 Click "Create"**

**5 Save your result file**

Create | Reset

2-3. ábra: Több UFI létrehozása sorrendben nem egymás után következő azonosítók megadásával

A 3. lépésnél válassza ki a fájlt. Vegye figyelembe, hogy a navigációs ablakban a CSV-formátum van beállítva (lásd a piros keretes részt a 2-4. ábrán). Ha a fájl nem .csv kiterjesztésű, az „All files” (Minden fájl) lehetőséget válassza ki.



2-4. ábra: A készítményazonosítókat tartalmazó CSV-fájl kiválasztása

Ha a feltöltött fájl formázása hibás, hibaüzenet jelenik meg az alkalmazásban. Lehetséges hibák:

- Az azonosítók nem egy oszlopba vannak rendezve, a fájl nem CSV-fájl, illetve üres sorokat tartalmaz.
- A fájl nem egyszerű szöveges fájl.
- A fájl legalább egy érvénytelen készítményszámot tartalmaz. Az alkalmazás ilyenkor nem generál UFI-kat a fájlban lévő helyes készítményszámokhoz.

## 2.4 UFI létrehozása, ha a vállalat nem rendelkezik adószámmal

Ha az Ön vállalata nem rendelkezik adószámmal, a 2-5. ábrán látható lépéseket követve hozhat létre UFI-t. Ez a művelet több UFI létrehozására is általánosítható (több UFI létrehozásáról a 2.3 szakaszban olvashat bővebben).

**Figyelem! Ez a funkció adószámmal nem rendelkező vállalatok számára érhető el. Ne használja ezt a funkciót, ha vállalata rendelkezik adószámmal.**

Create UFIs   Validate UFI   Get a company key

### Company VAT number

The company does not have a VAT number.

By ticking this box, I declare that the company does not have a VAT number.

**1** No VAT declaration

### Create single UFI

Formulation number

**2** Enter formulation number

**3** Click "Create"

UFI

**4** Copy your UFI

2-5. ábra: UFI létrehozása, ha a vállalat nem rendelkezik adószámmal

### 3. Az UFI-k érvényesítése

Az UFI-k érvényesítése a 3-1. ábrán ismertetett lépések szerint történik.

The screenshot shows a web interface for UFI validation. At the top, there are three tabs: 'Create UFIs', 'Validate UFI' (which is active), and 'Get a company key'. Below the tabs, there is a section titled 'UFI'. It contains a text input field with the value '7200-U0CW-5009-QW3Y'. To the right of the input field is a blue button labeled '1 Enter UFI'. Below the input field are two buttons: 'Validate' and 'Reset'. To the right of the 'Validate' button is a blue button labeled '2 Click "Validate"'. Below the 'Validate' button is a green message box that says 'The UFI is valid.'. To the right of this message box is a blue button labeled '3 Read the result'.

3-1. ábra: Az UFI-k érvényesítése

#### Jó tanács:

- **Az UFI kötőjelekkel elválasztva vagy anélkül is megadható.**
- **Az üres karaktereket figyelmen kívül hagyja a rendszer.**

Ha az érvényesítendő UFI nem megfelelő, a hibákat az alábbi sorrendben jeleníti meg az alkalmazás:

- UFI-hossz: az UFI-nak 16 karakterből kell állnia (a kötőjelek kivételével).
- UFI-karakterek: az UFI nem tartalmazhat L, I, O, B és Z karaktert.
- Ellenőrzőösszeg: az UFI ellenőrzőösszegének helyesnek kell lennie. (Ezt belsőleg, az alkalmazás tudja ellenőrizni, a felhasználó nem). Ha az ellenőrzőösszeg helytelen, legalább az egyik karakter nem megfelelő az UFI-ban.

Ha az UFI-hossz, -karakterek és az ellenőrzőösszeg egyaránt helyes, előfordulhat, hogy az UFI az alábbi okok miatt továbbra sem megfelelő<sup>1</sup>:

- Az adószámhoz tartozó országgal kapcsolatos információk kódolása.
- A verziószám kódolása.

<sup>1</sup> Ilyen helytelen UFI kizárólag az UFI-generáló algoritmus hibás implementációja révén jöhet létre.

## 4. Vállalati kulcs beszerzése

A vállalati kulcsnak az UFI-generátor helyi implementációjában történő felhasználásához történő beszerzését a 4-1. ábra szemlélteti.

**Figyelem! Ez a funkció csak azon vállalatok számára érhető el, amelyek saját szoftverimplementációt fejlesztettek az UFI-k létrehozására és nincs adószámuk.**

**Jó tanács: Az UFI Generátor alkalmazás helyi implementációjának kifejlesztésével kapcsolatban az ECHA Méregközpont weboldalán található fejlesztői kézikönyvben olvashatók további információk.**

The screenshot shows the 'Get a company key' tab of the UFI Generator interface. It includes a text block explaining the functionality, a checkbox for VAT declaration, a 'Get a company key' button, and a text input field containing '1000000001871'. Three numbered callouts are overlaid on the interface:

- 1 No VAT declaration**: Points to the 'No VAT declaration' button.
- 2 Click "Get a company key"**: Points to the 'Get a company key' button.
- 3 Copy your company key**: Points to the copy icon next to the company key input field.

4-1. ábra: A vállalati kulcs beszerzése

**Jó tanács:** A generált kulcs a mező jobb oldalán található ikonra kattintva vágólapra másolható. Ilyen módon könnyedén beilleszthető egy másik alkalmazásba.






Ez a funkció a Safari-ban nem teljesen támogatott, ahol az UFI kijelölhető, de nem másolható vágólapra. Az utolsó műveletet a felhasználónak kell elvégeznie.



## 1. függelék **Böngészőre vonatkozó követelmények, valamint a JavaScript és a cookie-k használata**

Az alkalmazás futtatásához csupán egy **aktuális böngészőverzióra és a JavaScript** használatának engedélyezésére van szükség.

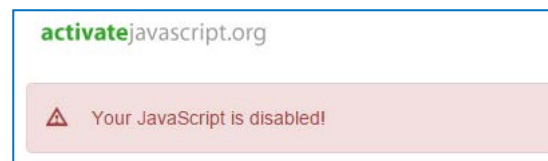
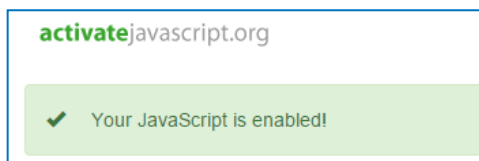
A böngészőre vonatkozó minimumkövetelmények a következők:

-  Internet Explorer 10 vagy újabb
-  Mozilla Firefox 41 vagy újabb
-  Google Chrome 42 vagy újabb

Az alkalmazás működését az alábbi böngészőkben is sikeresen tesztelték. Bármilyen különbség szükség szerint a szövegben van megjelölve.

-  Edge (az Internet Explorer helyettesítő böngésző Windows 10-ben)
-  Safari Apple-számítógépen

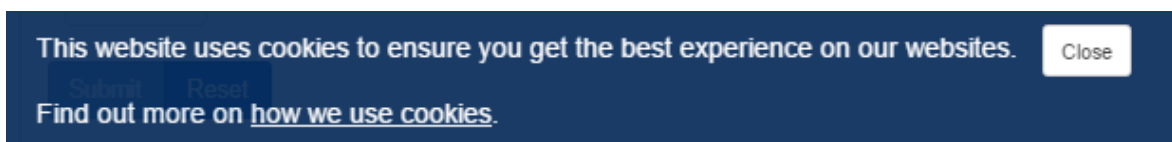
Ha nem biztos benne, hogy a JavaScript engedélyezve van-e a böngészőben, ellenőrizze a következő oldalon: <http://activatejavascript.org/en>. Az oldal ellenőrzi a böngésző beállításait, és jelzi, hogy a JavaScript aktív-e.



### A-1. ábra: JavaScript-ellenőrző oldal

Ha a JavaScript le van tiltva, engedélyezéséhez kövesse a fenti weboldal utasításait. Általában van lehetőség arra, hogy a JavaScriptet csak bizonyos oldalakhoz engedélyezze. Engedélyezheti csak ehhez az alkalmazáshoz, miközben minden más esetben letiltva marad, hogy megfeleljen vállalata szabályzatának.

Az alkalmazás böngésző által mentett cookie-kat használ, hogy emlékezzen a kiválasztott nyelvre és az adószámra. Az alkalmazás első használatakor egy üzenet jelenik meg az oldal alján, amely tájékoztatja Önt a cookie-k használatáról (lásd: A-2. ábra).



### A-2. ábra: A cookie-k jóváhagyásával kapcsolatos üzenet

A „[További információ a cookie-k használatáról](#)” linkre kattintva megnyílik az ECHA jogi

nyilatkozatot tartalmazó weboldala a cookie-k használatáról szóló résznel<sup>2</sup> a kiválasztott nyelven.

A Bezárás elemre kattintva elrejtheti az üzenetet. Az üzenet nem jelenik meg újra<sup>3</sup>.

Ha úgy dönt, hogy nem engedélyezi a cookie-k mentését a számítógépen, az alkalmazás akkor is működni fog, de bizonyos funkciók nem lesznek elérhetők: az előnyben részesített nyelv és az adószám helye szerinti ország inicializálására nem kerül sor az alkalmazás megnyitásakor.

Az alábbi táblázat azokat a cookie-típusokat tartalmazza, amelyeket az alkalmazás használ a kiválasztott nyelv és az adószámok megjegyzésére.

#### 1-1. táblázat: Az alkalmazás által használt cookie-k

Cookie megnevezése	Cookie tartalom	Példa a tartalomra
currentLanguage	A legutóbb kiválasztott nyelv ISO-kódja. Az alkalmazás indításkor beolvassa az értékét, és kiválasztja a felhasználó nyelvét.	de
recently_used_country	A legutóbb kiválasztott ország ISO-kódja. Az alkalmazás indításkor beolvassa az értékét, és inicializálja a felhasználó adószáma szerinti ország kódját.	BE
recently_used_vats	Az utolsó öt adószám értéke. Megkönnyíti az adószámok bevitelét az érték előre begépelésével.	0123456789::7C123456789:: 0856891011::0236919256::1 2522::

<sup>2</sup> Magyar változat: <https://www.echa.europa.eu/hu/legal-notice#cookies>.

<sup>3</sup> Amennyiben ugyanazt a böngészőt használja ugyanazon a számítógépen, és nem törölte az oldalhoz tartozó cookie-t.

## 2. függelék A böngésző mentési beállításai

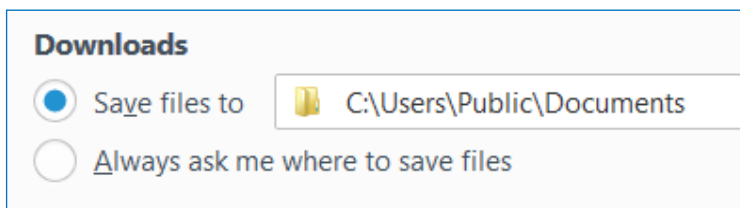
Mivel az alkalmazás böngészőn keresztül menti a fájlokat, a mentés menete annak konfigurációjától függ.

Alapértelmezés szerint és bizonyos beállítások nélkül a böngésző a Download (Letöltések) könyvtárba menti a fájlokat, amely a felhasználó személyes könyvtárában található a számítógépen. Példa: *Jdoe* esetében ez a *C:\Users\jdoe\Downloads* elérési út. Ez azt jelenti, hogy az alapbeállítás nem teszi lehetővé a „Save as” (Mentés másként) használatát, így az összes fájlt az alapértelmezett mappába, az alkalmazás által adott néven menti a rendszer.

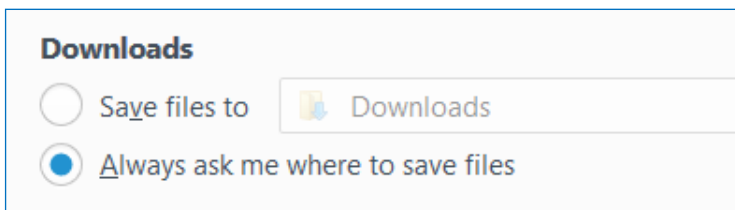
Az alapértelmezett beállítás természetesen felülírható, és megadható egy másik könyvtár a letöltések mentéséhez. A böngésző mentési helyének beállításához használt módszer minden böngésző esetében kicsit más. Az alábbiakban a három leggyakrabban használt böngészőhöz adunk leírást:

### Firefox<sup>4</sup>

- Az [about:preferences](#) oldal megnyitásához kattintson a [Tools](#) (Eszközök), majd az [Options](#) (Beállítások) elemre.
- A General (Általános) / Downloads (Letöltések) résznél válassza a [Save files to \(Fájlok mentése a következőbe\)](#) beállítást, és az előnyben részesített letöltési helyet az ábrán látható módon.



Arra is van lehetőség, hogy a böngésző minden letöltött fájl mentésekor megkérdezze a mentés helyét: ehhez kattintson az [Always ask me where to save files](#) (Mindig kérdezze meg, hova mentse a fájlokat) elemre (lásd az ábrát).



Ha ezt a beállítást választja, a böngésző minden letöltéskor megkérdezi, hová mentse a fájlt, így Ön minden alkalommal másik könyvtárt választhat ki.


---

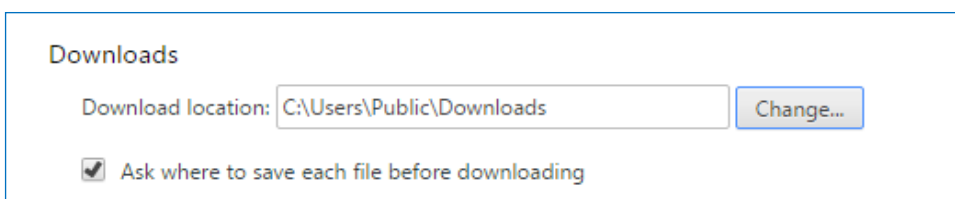
<sup>4</sup> Firefox 45.0.2. verzió.




## Chrome<sup>5</sup>

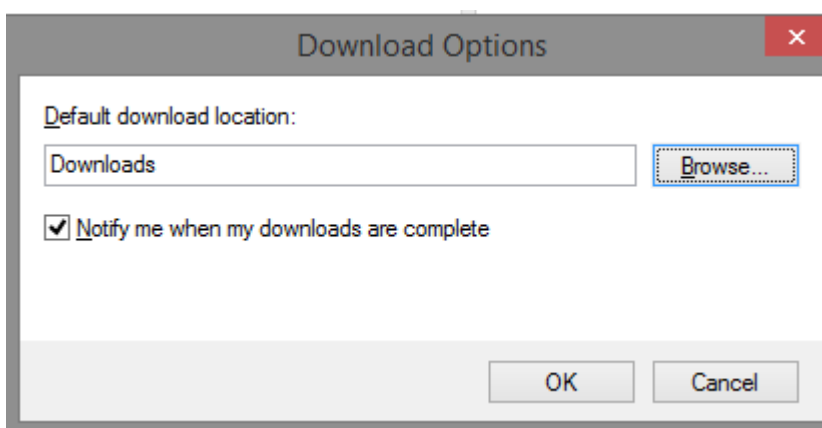


- A jobb felső sarokban kattintson a(z)  ikonra.
- A Settings (Beállítások) elemre kattintva megnyílik a <chrome://settings/> oldal.
- Kattintson a Show advanced settings... (Speciális beállítások megjelenítése...) elemre
- A Downloads (Letöltések) résznél válassza ki a helyet a Download location (Letöltés helye) mezőben, vagy kattintson az Ask where to save each file before downloading (A letöltés előtt kérdezze meg, hová mentse az adott fájlokat) (lásd az alábbi ábrát).



## Internet Explorer<sup>6</sup>

- A jobb felső sarokban kattintson a(z)  ikonra.
- Kattintson a View downloads (Letöltések megjelenítése) elemre.
- A felbukkanó párbeszédablak bal alsó sarkában kattintson az Options (Beállítások) elemre.
- Tallózással keresse meg az előnyben részesített helyet, majd kattintson az OK gombra.

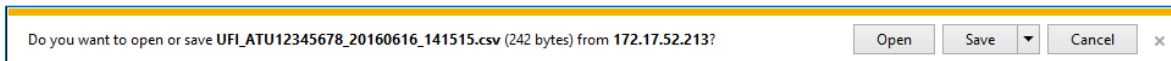


A Firefoxsal vagy Chrome-mal ellentétben az Internet Explorerben nincs olyan beállítás, amely minden letöltésnél rákérdez a fájlok mentési helyére. A böngésző ehelyett felajánlja a

<sup>5</sup> Chrome 50.0.2661.102. verzió.

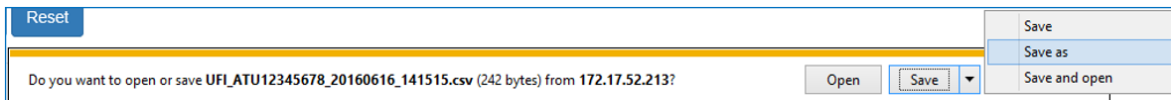
<sup>6</sup> IE9, IE10 és IE11.

„Save as” (Mentés másként) lehetőséget: a fájl letöltésekor egy párbeszédablak jelenik meg az oldal alján (lásd az A-3. ábrát).



### A-3. ábra: Fájlok letöltése és mentése Internet Explorerrel

Ha egyszerűen a Save (Mentés) gombra kattint, a fájl a beállítás szerinti letöltési könyvtárba kerül. Ha a Save (Mentés) gomb melletti nyílra kattint, megjelenik a Save as (Mentés másként) lehetőség, amellyel tallózással kiválaszthatja, hová mentse el a fájlt. Ezt az A-4. ábra szemlélteti.



### A-4. ábra: Mentés másként Internet Explorerrel

### 3. függelék CSV importálása Excelbe

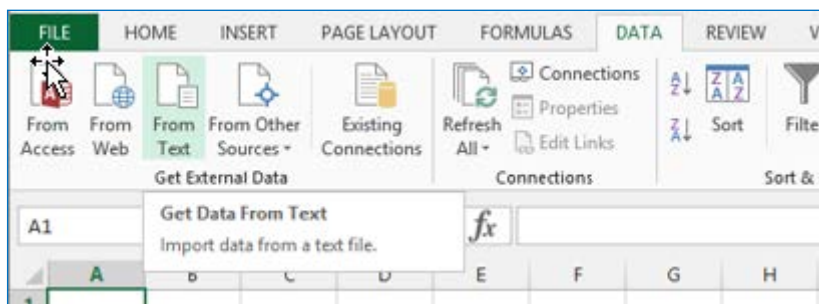
Az alkalmazás által létrehozott CSV-fájl vesszőt használ (','), elválasztójelként. Elvben az Excelben megnyitott fájl megkülönbözteti az oszlopokat. Ha mégsem (ahogy az alábbi ábrán látható), annak az az oka, hogy a területi beállítások nem ismerik fel a vesszőt mezőelválasztó jelként.

	A
1	101,XP80-8083-R00C-NE0R
2	190,0AH0-90PF-000D-HSVG
3	234,23N0-K01W-G005-MTHA
4	567,YPJ1-30W3-F00Y-WGJT
5	890,KEF2-K0UA-D00T-JRSN
6	

#### A-5. ábra: Az Excel nem különbözteti meg az oszlopokat

Megpróbálkozhat a területi beállítások módosításával is, de ehelyett inkább azt javasoljuk, hogy importálja a CSV-fájlt az Excelbe az alábbi módszerrel<sup>7</sup>.

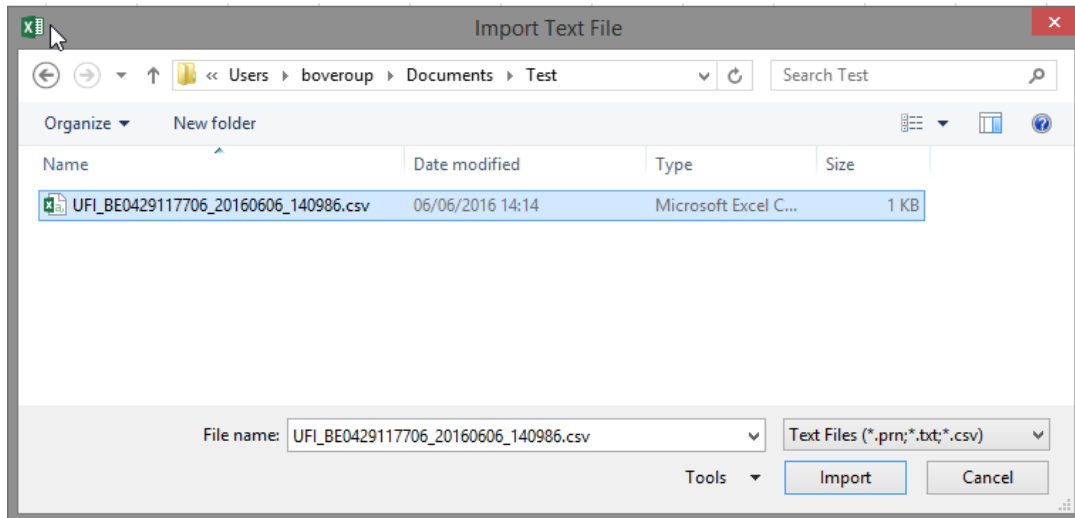
1. Nyisson meg egy üres munkafüzetet.
2. A Data (Adatok) szakaszban válassza a From Text (Szöveges fájlból) lehetőséget a Get External Data (Külső adatok beolvasása) területen.



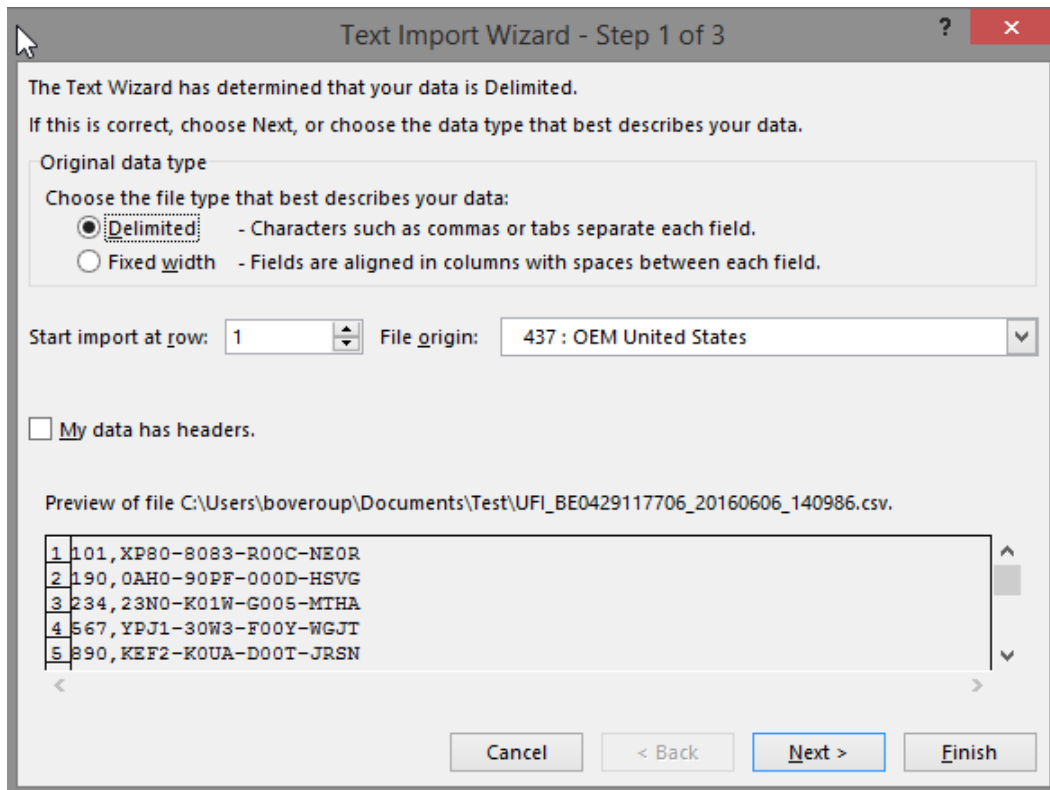
3. Tallózással keresse meg a CSV-fájlt, majd kattintson az Import (Importálás) gombra.

---

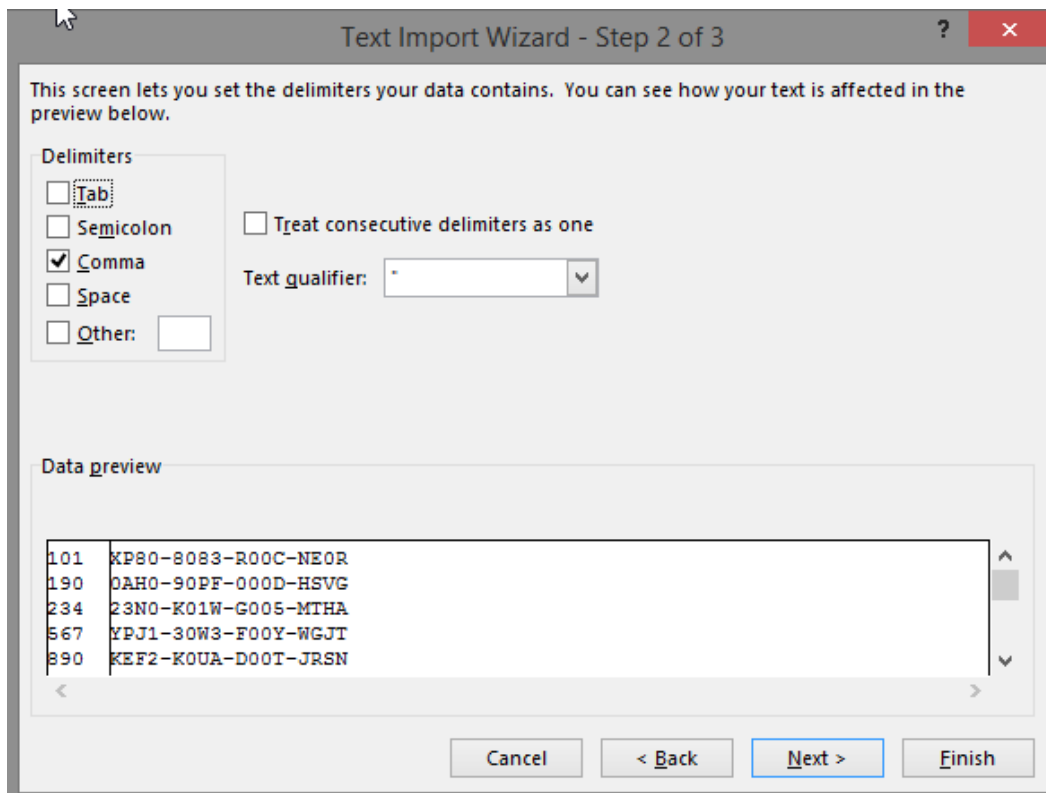
<sup>7</sup> Az itt látható képernyőfelvételek az Excel 2013-ban készültek. Az importálás a termék más verzióiban is ehhez hasonlóan történik.



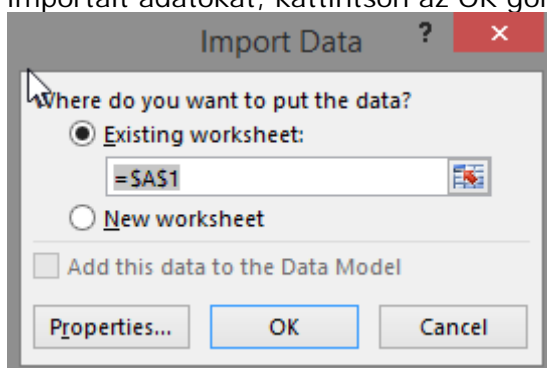
4. Az Excel megnyitja az importálási varázslót. Válassza a Delimited (Tagolt) lehetőséget, majd a Next (Tovább) gombot.



5. A következő lépésben válassza a Comma (Vessző) elemet mezőelvlasztóként, majd kattintson a Finish (Befejezés) gombra.



6. A következő párbeszédablakban, amely arra kérdez rá, hová szeretné helyezni az importált adatokat, kattintson az OK gombra.



7. Az Excel két oszlopba importálja az adatokat.

	A	B
1	101	XP80-8083-R00C-NE0R
2	190	0AH0-90PF-000D-HSVG
3	234	23N0-K01W-G005-MTHA
4	567	YPJ1-30W3-F00Y-WGJT
5	890	KEF2-K0UA-D00T-JRSN
6		

A fájl most már menthető valódi Excel-dokumentumként (.xls vagy .xlsx kiterjesztéssel).

## 4. függelék Készítményazonosítókat tartalmazó fájl létrehozása

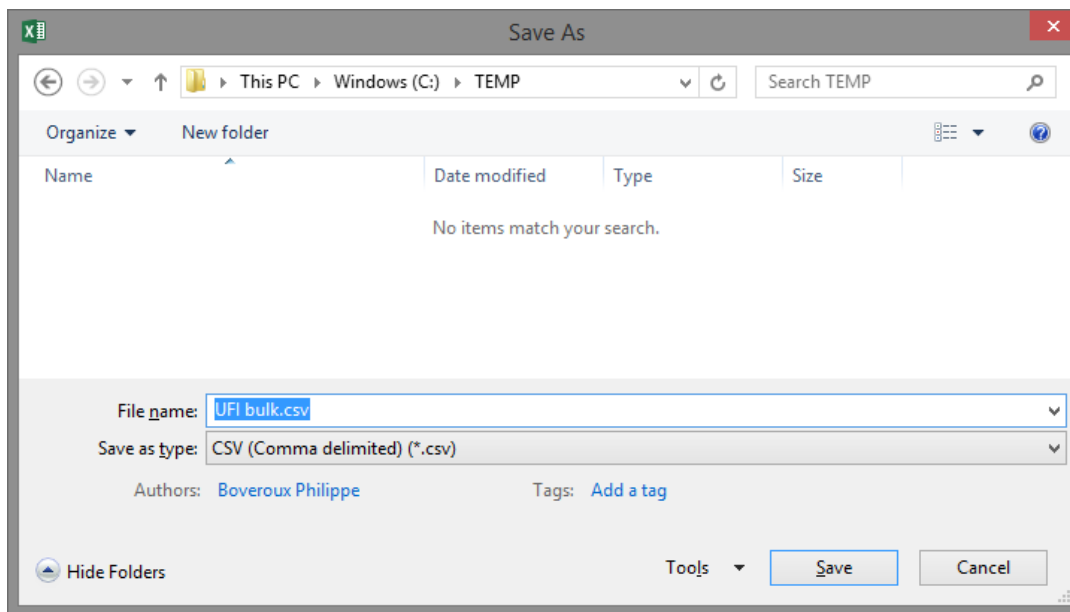
Egyszerre több UFI létrehozásához nem sorrendben lévő készítményazonosítók esetén szöveges/CSV-fájlként kell kódolni az azonosítókat.

A fájlra az alábbi korlátozások vonatkoznak:

- Soronként csak egyetlen készítményazonosító adható meg.
- Nem tartalmazhat 10 000-nél több sort.
- Nem tartalmazhat üres sorokat.

Ha a fájlt nem programmal generálják, Excelben könnyen létrehozható manuálisan is.

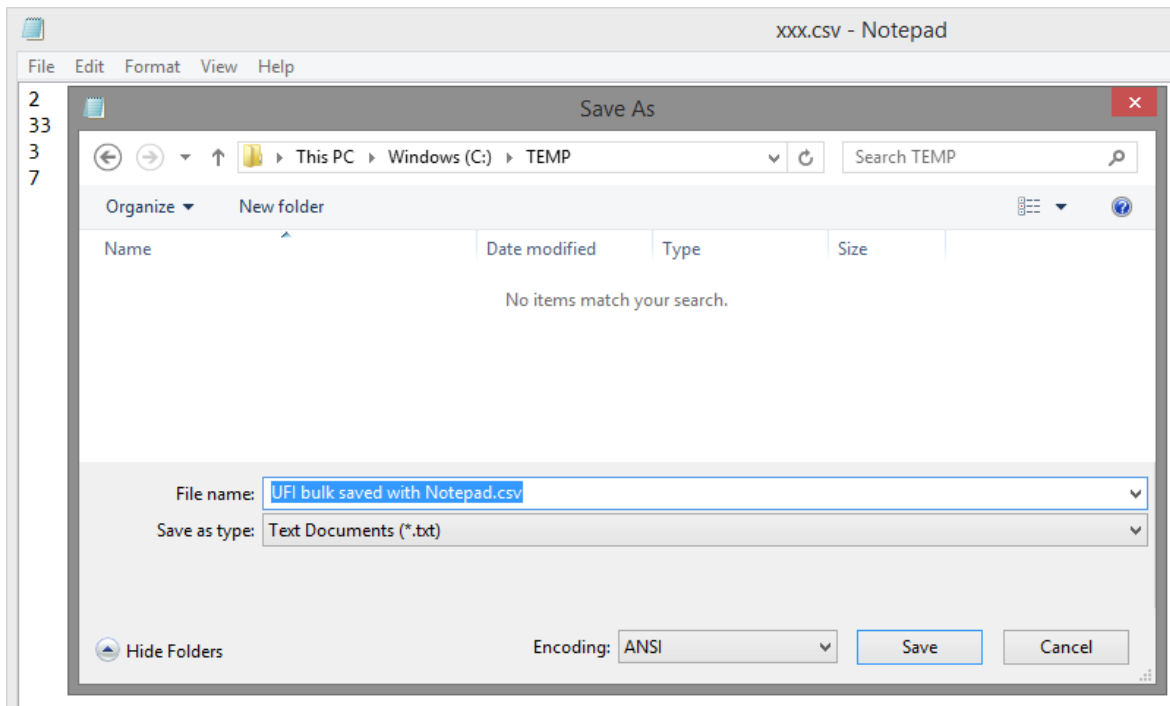
1. Nyissa meg az Excelt.
2. Kódolja a készítményazonosítókat.
3. A fájl mentésekor
  - a. Adjon nevet a fájlnek
  - b. Válassza a „CSV (vesszővel tagolt) (\*.csv)” lehetőséget



**A-6. ábra: Mentés .csv fájlként Excelben**

4. Kattintson a Mentés gombra.

A készítményazonosítók (soronként egy) kódolásához más szövegszerkesztő programot (pl. Notepad vagy Notepad++) is használhat, és az adatokat szöveges fájlként mentheti.



**A-7. ábra: Mentés .csv fájlként a Notepad (Jegyzettömb) alkalmazásban**

EURÓPAI VEGYIANYAG-ÜGYNÖKSÉG  
Annankatu 18, P.O. BOX 400,  
FI-00121 Helsinki, Finnország  
[echa.europa.eu](http://echa.europa.eu)